

ABONNEZ-VOUS

au "COLON"

Seul journal imprimé dans le Comté

Un An..... \$ 1.00
Pays Etrangers..... \$ 2.00

LE COLON

Tarif des Annonces

Première insertion.....15c
Deuxième ".....10c
Tarif spécial pour annonces à longs termes.

Les Imprimeurs de Roberval : Editeurs-Propriétaires.

Organe du Comté du Lac-Saint-Jean

Rédigé en Collaboration.

La question des heures

On s'occupe beaucoup, depuis quelque temps, de la question de la journée de travail de huit heures. Il faut avouer aussi que c'est là l'une des questions sociales et ouvrières les plus importantes parmi tous les autres problèmes qui passionnent aujourd'hui le monde ouvrier. Tout récemment, deux grandes associations qui s'occupent des questions ouvrières ont étudié sérieusement la question. D'un côté le Conseil National des Femmes a décidé d'éliminer de son programme la question de la durée de la journée du travail pendant que la Fédération Américaine, lors de sa dernière session tenue à Montréal, a décidé de demander aux patrons la journée de six heures si cela devenait nécessaire pour réduire le nombre des sans-travail.

Evidemment, il y aurait là matière à distinction. Quand l'on envisage la question du travail des femmes et des enfants, on ne peut que regretter que le Conseil National des Femmes n'ait pas voulu considérer la question. Traitée par des femmes surtout, cette question aurait été examinée à son véritable point de vue et l'on fut arrivé à une solution satisfaisante, à n'en point douter.

Mais quand l'on considère la question en ce qu'elle se rapporte aux ouvriers, nous ne voyons pas qu'elles bonnes raisons l'on peut apporter au point de vue physiologique et au point de vue industriel, à faire réduire davantage le nombre des heures de travail. Il est vrai que la question générale eut été réglée depuis longtemps si, un jour, les femmes et les enfants, avaient été exclus de l'usine. Mais l'impossibilité de légiférer sur quelques points importants de la question ouvrière a été surmontée par des lois s'appliquant au travail des femmes et des enfants. Là où le travail de ces derniers est une nécessité absolue pour compléter le travail de l'homme il a bien fallu adapter ce dernier aux conditions régissant le travail des femmes. Et de là la difficulté. C'est cette difficulté qui a rendu si lente et si difficile cette législation bienfaisante et dont, par contre coup, les ouvriers ont bénéficié au point qu'ils demandent aujourd'hui une loi générale.

Puisque la femme et l'enfant ont été conduits à l'usine, il est du devoir de la société de les y retenir aujourd'hui le moins longtemps et surtout de ne leur imposer qu'un travail de nature à ménager leurs forces et leur santé. Ce sont les femmes qui sont elles-mêmes le plus en mesure d'étudier la question pour arriver à une solution satisfaisante.

Quand à la décision de la Fédération Américaine, elle a été prise purement au point de vue industriel. Cette décision est au moins logique. Elle découle du principe de l'offre et de la demande que l'on applique, avec tant de férocité aux consommateurs. S'il y a du chômage, des sans travail, c'est que l'offre de la demande des heures de travail est plus grande que la demande de l'usine. Or, le travailleur mangeant tous les jours il convient de lui fournir le travail nécessaire à ses besoins et à ceux de sa famille. De là une réduction des heures de travail de huit à six heures par jour correspondant à une diminution de 25 pour cent de l'offre de la main d'oeuvre et devant entraîner une augmentation proportionnelle dans la demande.

Mais il est bon de faire remarquer que la Fédération Américaine n'a pas réclamé la journée de six heures ; seulement si la question des sans travail l'exigeait.

La statistique fédérale nous apprend quelle était la position de la question en juin 1919 ; elle a peu changé depuis. A une enquête par correspondance faite à cette époque, 6,250 industries sur 8,500 consultées occupant 615,000 ouvriers fournirent les renseignements suivants :

- 1,000 ouvriers travaillaient moins de 7 heures par jour.
- 8,088 travaillaient 7 heures par jour.
- 7,818 travaillaient 7 heures 1/2 par jour.
- 266,226, hommes et femmes travaillaient 8 hrs par jour.
- 33,267 travaillaient 8 heures 1/2 par jour.
- 152,729 travaillaient 9 heures par jour.
- 120,727 travaillaient 10 heures par jour.
- 11,000 travaillaient plus de 10 heures par jour.

En résumé sur ces 615,000,000 travailleurs canadiens quarante-sept au moins travaillent au moins huit heures par jour et cinquante-trois pour cent plus de huit heures.

La question en est là. Se règlera-t-elle jamais à la satisfaction de tous les partis ?

Et ceci nous fait surgir à l'esprit que, décidément, la question du travail des cultivateurs "ceux qui nourrissent tout ce monde-là" est bien moins compliquée et réglée depuis déjà longtemps. Le cultivateur, lui, travaille autant d'heures que le soleil luit, et quelquefois bien plus ; il travaille le jour et la nuit, sans regarder aux heures de repos sans attendre les jours de congé. Bien simple évidemment est la législation du travail des cultivateurs. Nous n'entendons pas dire qu'ils versent des pleurs trop amères sur leur sort.

Puissent-ils longtemps en être satisfaits.

Rougeole

La rougeole est peut-être une des maladies les plus contagieuses parmi les maladies de l'enfance, cependant trop souvent on ne semble pas se préoccuper de cette contagion si facile des complications souvent mortelles qu'elle entraîne à sa suite.

Considérant le nombre de décès annuels causés par les maladies contagieuses, la rougeole occupe le cinquième rang d'une moyenne de 200 enfants meurent annuellement de la rougeole ou de ses complications.

Dans les municipalités rurales surtout, aucune mesure d'isolement de quarantaine n'est prise pour circonscrire la maladie et les parents parfois semblent favoriser la contagion parmi leurs autres enfants par le peu de précautions qu'ils prennent considérant que tôt ou tard ceux-ci devront en subir les atteintes. Ils oublient ou ignorent que la rougeole chez les enfants de quelques mois à deux ans est toujours une maladie grave et qu'à ces âges les complications pulmonaires sont très fréquentes et presque toujours mortelles.

Non seulement on ne pratique pas l'isolement du malade à la maison, mais on envoie à la classe ceux qui ne sont pas atteints mais aptes à subir la contagion à disséminer la maladie parmi les enfants des autres familles et si l'institutrice ose par mesure de prudence et pour se conformer à la loi en refuser quelques-uns, les parents protesteront que cela retarde les études de leurs enfants.

Or le règlement du bureau d'Hygiène se lit comme ceci :

Lorsque la rougeole existe dans une maison les personnes demeurant dans cette maison ne doivent fréquenter les classes tant qu'elles n'auront pas de certificats attestant que tout danger d'infection est disparu.

Cette exclusion des classes devra être de quinze jours après le dernier cas pour les enfants n'ayant jamais eu la rougeole et jusqu'à la guérison du malade pour les enfants ayant déjà eu la maladie.

Car la rougeole prend de 8 à 15 jours à se déclarer et tout en étant contagieuse 3 ou 4 jours après l'éruption elle l'est d'avantage durant les 3 ou 4 jours précédant l'apparition de ces rougeurs.

A ce moment l'enfant souffre que d'un rhume de cer-

veau intense et de bronchite. C'est dans ces sécrétions du nez et de la gorge qu'existe le germe qui porte la contagion.

Si l'inflammation de poumon est la complication qui donne le pourcentage considérable de mortalité de la rougeole les infections d'oreilles conséquence du rhume de cerveau négligé amenant une surdité complète ou un affaiblissement de l'entendement, en fournit un plus élevé.

Il est donc important d'observer les règlements d'isolement et de quarantaine dans un cas de rougeole et de ne pas traiter soi-même une maladie dont les complications sont si sérieuses.

Comme le germe de la rougeole a une résistance qui diminue promptement il suffira à la terminaison et durant la maladie de bien éclairer et ventiler les appartements du malades, surtout si une désinfection suffisante du malade et de sa gardienne s'est faite durant la maladie.

J. De VARENNES
Insp. d'Hygiène.

M. Ernest Bilodeau

On lisait dans le "Devoir" du 8 la note suivante relative à notre ancien concitoyen M. Ernest Bilodeau :

M. Ernest Bilodeau, qui fut pendant cinq ans notre chroniqueur parlementaire à Ottawa, et qui passa des affaires au journalisme, en 1914, au Devoir, retourne aux affaires dès ces semaines-ci. Il s'embarquera pour un voyage d'études en Europe, la semaine prochaine, et prendra sa nouvelle position au commencement d'août.

"Nos meilleurs souhaits à notre ancien camarade."

La "Rente" reproduisant cette note la fait suivre à son tour de la suivante :

"Complétons cette trop brève information en disant que M. Bilodeau, suivant en cela M. Olivier Asselin, vient d'entrer au service de la maison Versailles-Vidricaire-Boulais (limitée).

Avant de passer au journalisme, M. Bilodeau fit longtemps partie du personnel de la Banque Nationale, d'abord au Canada (à Roberval et à Amqui), puis à Paris. Formé aux écoles commerciales, sans autre préparation au journalisme politique que sa connaissance du monde, il aura fourni comme chroniqueur parlementaire une carrière brillante. Sa double expérience de la Banque et du journa-

lisme fera de lui pour la maison Versailles-Vidricaire-Boulais (limitée) un précieux collaborateur. Inutile de dire que les abonnés de la Rente auront souvent l'occasion de le lire."

A son tour le "Colon" est heureux de souhaiter à notre ancien concitoyen les plus grands succès dans sa nouvelle carrière tout en déplorant son départ du journalisme dont il était l'un des membres les plus brillants.

Notules et commentaires

Grâce à la campagne des Ligues de consommateurs créée dans toute l'étendue des Etats confédérés et grâce au refus de crédit que les banques ont opposé aux accapareurs le coût de la vie à soudain baissé de 20 à 30 pour cent aux Etats-Unis. C'est il y a trois semaines que commença la dégringolade des prix d'abord dans les grands magasins de New-York puis dans les autres villes importantes. Le commerce d'alimentation et les restaurants ne tardèrent pas à entrer dans le mouvement. Quand aux tailleurs qui subissent depuis plusieurs mois les effets de la mode des salopettes, ils annoncent chaque jour une nouvelle réduction de prix. L'un des organisateurs de la "Ligue des porteurs de salopettes" qui est un économiste distingué, attribue à cette originale grève des vêtements l'heureuse crise actuelle des prix.

Puisse cette vague traverser nos frontières et arriver jusqu'à nous.

x x x

Enfin, ça y est. A l'avenir la manipulation du sucre granulé par tout autre intermédiaire que le marchand en gros ou en détail vient d'être déclarée illégale au Canada par un ordre du tribunal de commerce. Cet ordre qui vient d'être émis fixe la limite des profits sur le sucre à cinq pour cent entre les prix du raffineur et ceux du marchand détaillant. Les raffineurs ont la défense d'augmenter leurs prix sans l'autorisation de la Commission et la vente du sucre par les raffineurs à d'autres raffineurs est défendue. Les marchands détaillants, de leur côté, ont la défense d'augmenter le prix de leur approvisionnement sous prétexte de se conformer à l'augmentation du prix du marché.

Bref, le résultat de cet ordre est que désormais le sucre ne pourra pas se vendre plus de 21 sous.

x x x

L'honorable M. Caron ministre de l'Agriculture, a fait appel à toutes les bonnes volontés pour enrayer l'exode des fils de cultivateurs vers les villes. Espérons que sa voix aura de l'écho dans tous les coeurs patriotes. L'un des grands besoins du moment en

vue de la diminution du coût de la vie, est une augmentation de production agricole.

Or, comment ce besoin sera-t-il satisfait, si les jeunes gens des campagnes continuent à affluer vers les villes dans le but d'y trouver une vie beaucoup attrayante de loin que de près ? Il est temps que toutes les classes instruites de notre population se liguent pour mettre fin à ce mal qui mine nos forces économiques et qui entraîne notre jeunesse dans une voie qui n'est pas celle que nos ancêtres ont voulue pour elle.

Les Zélateurs patriotiques qui veulent prochainement honorer la mémoire de Sir Louis Hypolite Lafontaine viennent de recevoir un grand encouragement. Sir Lomer Gouin a assuré récemment le président de l'organisation que son gouvernement allait autoriser pour l'érection d'un monument la dépense de \$10,000 somme que le comité de mandat.

Sir Robert L. Borden a fait une promesse identique à une délégation qui est allée le voir à ce sujet. Ce monument à Sir Louis Hypolite Lafontaine sera érigé à Montréal.

x x x

La Commission du Commerce a découvert qu'un marchand avait vendu \$22.00 une paire de chaussures qui lui avait coûté la somme de \$9.75. Cette infraction à la clause des monopoles et des prix raisonnables n'est pas la seule qu'elle a découverte. Malheureusement les punitions que comporte cette loi sont comme l'épée de Damoclès : elle demeure suspendue seulement sur la tête des coupables. Elle tombe trop rarement.

Grande-Baie

Nous annonçons pour prochainement le mariage de M. J. Lionel Fortin, de Grande Baie, avec Mlle Mérida Bouchard, de Montréal.

St-Gédéon

Mariages

Le 21 juin, M. Thomas Emile Lessard, épousait Mlle Alma fille de M. Robert Fortin, de Ste-Croix.

Le même jour M. Hormias Lessard, épousait Mlle Marie Jeanne Coté fille de M. Jos. Coté de cette paroisse.

Le 22 juin, M. Joseph Gaudreault épousait Mlle Régina Lessard, fille de M. Thomas Lessard.

Le même jour M. Armand l'heureux veuf de feu Ernestine Duchesne de Port Alfred épousait Mlle Odélie Lessard fille de M. Thomas Lessard.

M. et Mme Arthur Simard, de Chambord, étaient en visite à St-Gédéon dimanche et lundi derniers chez M. Jos. Morisset barbier.

M. l'abbé Michaud, du Séminaire a été nommé vicaire ici en remplaçant de M. l'abbé Emile Tremblay.

Jonquière

Mme Téléphore Lemay, de Rockland, Ontario, ainsi que Mme David Pelletier, de Montréal, étaient en promenade ici chez leur sœur Mme Clovis Audet.

M. J. Donat Lessard, Gérant de la Banque d'Hochelega, est de retour d'un voyage.

M. Charles Lavoie, Gérant de la Banque Nationale d'Herbertville Station et sa dame étaient ici dimanche dernier.

M. et Mme J. L. Bilodeau, étaient en promenade chez Mme Jean Gauthier la semaine dernière.

Lundi le 21 juin a été célébré dans notre église le mariage de M. Joseph Blackburn avec Mlle Juliette Fortin.

M. Joseph Nadeau, et sa famille sont partis pour un voyage d'un mois aux Etats-Unis.

M. Henri Gauthier, employé à la Banque Nationale ici, est parti pour un voyage d'une dizaine de jours à Montréal où il est allé assister comme délégué au congrès de l'A. C. J. C.

Joute de Base-Ball

Dimanche le 20 juin dernier notre club de Base Ball allait mesurer ses forces avec le club de Kénogami ; la partie fut une des plus contestées et à un certain moment les partisans du club de Jonquière ont eu la frousse car à la cinquième énigme le Kénogami avait neuf parties d'enregistrées contre trois pour le Jonquière, mais nos hommes sont de rudes joueurs et rien ne les décourage et lorsque ce fut à leur tour de retourner au "bate" ils reprirent le temps perdu et enrégistrèrent dans un seul enigme neuf "runs" et continuèrent ainsi jusqu'à ce qu'ils aient surpassé le Kénogami établissant un score final de 14 à 12 en faveur de notre club. Honneur à nos joueurs qui seraient très heureux de se mesurer avec les clubs des paroisses voisines.

Ste-Croix

Mme Adhémar Gagné, née Marie Anne Leclere, a donné naissance à une fille baptisée sous les noms de Marie-Rita Jeanne d'Arc Parrain et marraine, et Mme Théophile Leclere, marchand, de Roberval.

Nouveau cordonnier.

M. Arthur Gauthier, de Roberval, tient à avertir le public de Roberval et des paroisses environnantes qu'il a ouvert un atelier de réparations de chaussures dans l'ancienne boutique de M. Philippe Morin, et qu'il est en position de faire toutes les réparations qui lui seront confiées,

DEPOTS A PRIMES

Intérêt de 6% par an
payé 3% tous les 6 mois

Augmentation du Capital déposé, au moyen de primes annuelles de 4%.

DEPOTS GARANTIS

Renseignements fournis à demande par le

Comptoir Mobilier F.-C.
B. de P. 549, Montréal

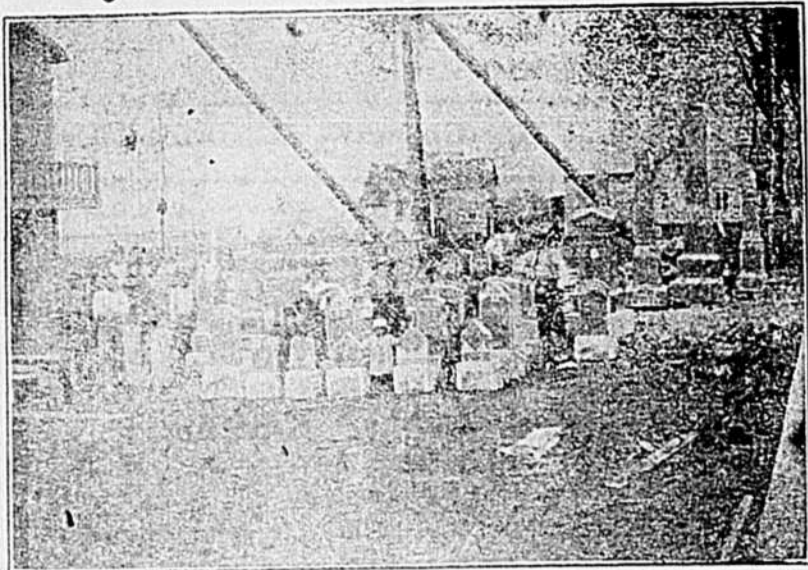
MARBRIERS TEL. CENTRE CASIER POSTAL 367 SCULPTEURS

P. Moreau & Cie

Tailleurs de pierre

Rue Arthur

Roberval.



DONNER SATISFACTION AVANT TOUT !
C'est là notre devise.

MONUMENTS ÉPITAPHES

En marbre et granit de toutes nuances.

Pierre de construction

Travaux de tout genre en pierre, granit, marbre et ciment.

Modèles les plus Nouveaux

Choix varié de clôtures pour terrains de cimetière.

Donnez-nous maintenant vos commandes pour le printemps. Si vous ne pouvez pas venir à nos ateliers, écrivez-nous, notre représentant ira vous voir.

AGENT DANS TOUTES LES LOCALITÉS.

Nous ferons les inscriptions sur les monuments déjà posés à des prix très modérés.

SPECIALITÉS

Granit Rouge "Roberval"

Marbres de toutes nuances :

Granit Gris "Barre" et "Rivière-à-Pierre"

Un seul prix : **LE PLUS BAS**

Travail garanti sous tous rapports.

Quand vous serez de passage à Roberval, n'oubliez pas de venir visiter notre atelier vous y serez toujours les bienvenus.

FAITES VOS ACHATS CHEZ

J. B. DUMONT

Si vous voulez sauver de l'argent

Offre Spéciale pour Monsieur



Complets tout laine serge noir, ou bleu marin de \$58.00

pour \$39.00

Complets tweed de très beaux patrons et des plus nouveaux styles \$65.00

pour \$49.50

Complets serge garanti laine, bleu marin en noir \$52.00

pour \$33.50

75 habits différents tweeds très bonne qualité \$25.00 à \$30.00

pour \$16.00 à \$18.00

Imperméables tweed de différentes nuances et nouveaux modèles \$26.50 pour \$19.25

Un lot d'imperméables de \$15.00 à \$18.00 pr \$10.00

Bottines en veau français semelle néolina soit noirs ou bruns \$10.50 pour \$7.75

Un lot bottines brune ou noire toutes les grandeurs \$8.75 pour \$5.90

Un grand choix de chapeaux de feutre, paille, calotte, chemises, ceinture, cravates bas, et sous-vêtement, que vous avez l'avantage d'avoir à 30% de réduction.

Avantage pour les voyageurs 115 valises de toutes sortes et toutes grandeurs au prix d'avant la hausse un grand assortiment de porte habit aux mêmes conditions.

Pour les travailleurs

Un grand assortiment de pantalons lacés brun khaki, overalls frock et chemises de toute sorte à l'ancien prix.

Occasion sans pareille pour vous Mesdames

Robes de soie toutes les nuances et des plus nouveaux modèles \$38.50 pour \$29.00

Robes crêpe de Chine \$36.00 pour \$24.00

Robes serge toute laine différentes teintes de \$26.00 à \$32.00 pour \$17.00 à \$22.00

Robe popeline de soie \$22.50 pour \$17.75

Costume serge bleu, vert, noir et champagne \$38.50 pour \$29.00

Matinées crêpe de chine, georgette et soie à 30% de réduction.

Bien bien spéciale

20 doz matinées marquises différents patrons \$2.75 pour \$1.60

Matinées de soie noire et blanche \$5.50 pour \$2.95

Bas de soie toutes les teintes valant \$2.50 pr \$1.45

Le plus beau choix de gants en soie et coton toutes les nuances à 30% de réduction

Vous trouverez aussi le plus beau choix de lingerie de soie et crêpe de chine de toutes les nuances à des prix très bas.

Bottines en kid noires ou brunes des plus nouvelles formes \$13.50 pour \$9.25

Bottines brunes ou noir \$9.00 pour \$6.25

Un des plus beaux choix de souliers soit lacés ou décollés, noirs, bruns, gris, et blanc à très bas prix.

Un lot de bottines et souliers de \$4.00 à \$6.00 pour \$2.95

250 vgs crêpe georgette et crêpe de chine et de soie à peu près toutes les couleurs à grande réduction.

Remarque que je rembourserai les billets de chars aller et retour pour tout achat de \$20.00 et plus en marchandise.

NE MANQUEZ PAS CETTE BONNE OCCASION.

J. E. POTVIN

Roberval

Epicier en gros et en détail

Achetant directement des producteurs.

VEND :

Grains, Provisions, Epicerie de Choix à un prix défiant toute compétition.



Achetez votre Piano

d'une maison Canadienne, qui est la plus vieille de Québec, dans la ligne, c'est une garantie que vous aurez pleine et entière satisfaction sur tous les rapports.

Nous vendons les meilleurs marques de pianos qui sont sur le marché, et nos prix et conditions sont à la portée de toutes les bourses.

C. ROBITAILLE, Enr.,
320 Rue St-Joseph, QUEBEC.

Agents pour les célèbres moulins "New William" et "C. Robitaille"

M. ALFRED GRENIER, de ROBERVAL, est notre représentant pour les districts du Lac St-Jean et de Chicoutimi. Il a toujours en main les morceaux nécessaires de réparation, pour nos moulins, et est autorisé à vendre pour nous avec autant d'a-santage que si vous achetez de nous-mêmes.

J. L. BOLDOC,

HORLOGER-BIJOUTIER, ROBERVAL.

Toujours en magasin :-- Montres, Horloges, Lunettes, Joncs, Bagues et autres bijoux, etc.

Spécialité de Bicyclettes

de la plus haute marque C. C. M., faite au Canada. Vendu avec garantie.

Assortiment au complet de Bicycles, Accessoires, parties de rechanges, etc. etc.

Venez vous-même voir la qualité et les prix.

Téléphone : Centre

AGENCE D'IMMEUBLES

Toujours un grand choix de propriétés de ferme, fromageries, moulins, etc., à vendre à des conditions très avantageuses et à des prix tout à fait raisonnables, dans Péribonka et toutes les paroisses environnantes.

Satisfaction complète aux acheteurs et aux vendeurs. — S'adresser à

EMILE MOREAU,
COURTIER EN IMMEUBLES

PERIBONKA, Lac St-Jean.

Terres à vendre

Dans le comté du Lac St-Jean et dans les cantons de l'Est.

Si vous avez l'intention de vendre, échanger ou acheter une ferme et si vous voulez que cela soit fait promptement, avec satisfaction complète, écrivez-moi, téléphonez-moi ou venez me voir.

Par des correspondances publiées dans plusieurs journaux depuis deux ans, j'ai attiré l'attention des cultivateurs de toute la province de Québec, et j'ai en mains des demandes nombreuses venues d'un peu partout.

J'ai en mains pour vente immédiate plusieurs belles fermes, fromageries, moulins à scie, etc., à des prix et conditions pour satisfaire toutes les bourses.

Adressez-vous à

J. S. SINARD,
Courtier en Immeubles et Assurances
NORMANDIN, Lac St-Jean.

TÉLÉPHONE CENTRE.

2 DANS CIRAGE À CHAUSSURES BRUN ET SANG DE BOEUF

LE FAMEUX CIRAGE DOMESTIQUE PRESERVE LE CUIR—LA BOITE ECONOMIQUE Pour chaussures noires, blanches et jaunes. THE F. P. DALLEY CORPORATION LTD. HAMILTON, CAN.

CRESOBENE (CAPSULES)

Composées de produits balsamiques, antiseptiques, volatils, les CAPSULES CRESOBENE imprègnent de leurs bienfaisantes vapeurs tout l'appareil respiratoire, par où s'introduisent les maladies des poumons, et s'emploient avantageusement contre les maux de GORGE, LARYNGITES, LES TOUX CHRONIQUES ou AIGUES, les BRONCHITES et la GRIPPE.

Ayez une boîte de CAPSULES CRESOBENE avec vous, c'est une bonne mesure de précaution à prendre.

Prix, 50 sous la boîte, six boîtes pour \$2.50, chez tous les marchands ou par la poste. Compagnie des CAPSULES CRESOBENE, 72, rue St-Denis, Montréal.

Fermes A vendre

165 Acres de belle terre prise avec sous-sol glaiseux, 140 acres en culture, 25 acres

en bois et pâturage, 2 très bonnes maisons, l'eau dans la maison et étables, granges à foin et étable pour 35 têtes, Silos, 20 vaches, 1 taureau, 2 chevaux, machineries de toutes sortes, voitures, harnais etc. cette ferme outre ce nombre d'animaux produit une grande quantité de foin et grain pour le marché. Prix \$15000, dont \$3000, comptant balance à terme.

235 Acres de bonne terre dont 185 acres en culture, 50 acres en bois. Bonnes bâtisses, Silos, étables avec fondations en béton, 20 têtes de bêtes à cornes, 5 bons chevaux, machineries, voitures de toutes sortes, terrain très productif, cette ferme est située sur le bord du lac Champlain, très beau site, belle route, près des chars. Prix \$18500, avec \$5000, comptant.

500 Acres le tout en culture à part de 50 acres en bois, située à proximité des meilleurs marchés pour les produits, 3 maisons, 10 bonnes granges, étable fondation en béton, pour 50 vaches, l'eau à la maison et aux granges, 10 chevaux, 20 vaches, 8 tau-

reaux Holstein (enregistrés) 3 ans, machineries des plus modernes, telle que Tracteur, engin à gazoline, presse à foin avec engin, moulin à battre, une foule d'autres machines trop long à énumérer, 1 Auto de 7 places. Cette ferme a produit l'an dernier plus de 250 tonnes de foin à part du grain et l'ensilage pour les animaux. Cette ferme peut donner au moins \$10,000, de revenus par année. Pour quelqu'un qui à la main d'oeuvre c'est une vraie aubaine. Prix pour prompt acheteur \$38,000, a \$12,000 comptant.

Ces terres sont situées à proximité de bonnes écoles catholiques, 3 pensionats, 2 collèges, ainsi que Eglise catholique 2 à 4 milles de distance. Nous avons une foule d'autres bonnes terres à vendre à des conditions très avantageuses, dans bien des cas nous prenons l'argent Canadien au pair.

Audette & Sunderland, Swanton, Vermont.

Ne dites pas "Tabac", dites **CROWN MACDONALD**

UNE GRANDEUR 15¢

Le Tabac qui a un coeur

H. C. FORTIER, agent vendeur, Montreal

ROBOL

(TABLETTES)

Nettoie l'intestin paresseux et combat la

CONSTIPATION

Cause de maux de tête, mauvaise digestion, manque d'appétit, torpeur du foie, etc., etc.

En vente partout 25 sous la boîte, six boîtes pour \$1.35. Envoyé par la poste par la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE Limitée, 74, rue St-Denis Montréal.

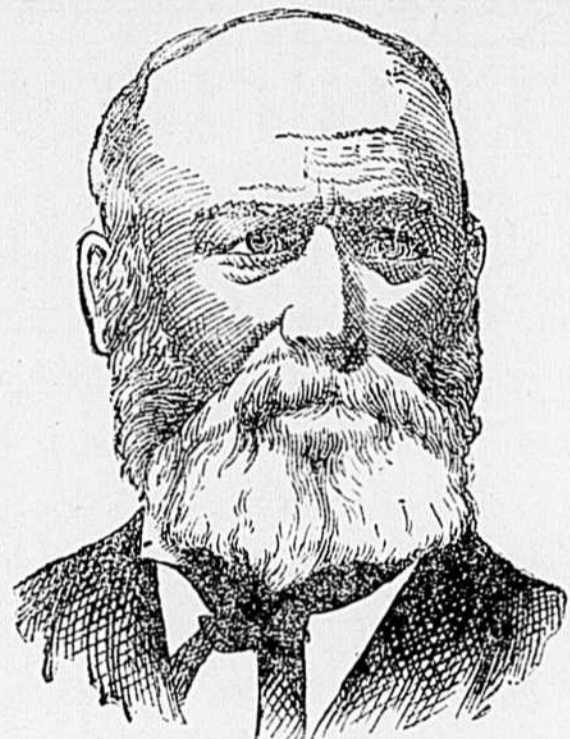
M. SEZNY JEZEGON
Tilly par St-Brieux, Sask.

Est âgé, le travail et les voyages
avaient miné ses forces. Les

PILULES MORO

pour les Hommes

le fortifient, le rajeunissent.



M. SEZNY JEZEGON

"L'irrégularité de mes repas, dans les longs voyages que j'avais à faire, et le travail dur qui m'attendait à la ferme à mon retour étaient bien propres à miner ma constitution. Aussi ai-je eu à souffrir de faiblesse, de brûlements et de gonflements d'estomac, d'affaiblissement général. L'ouvrage m'était devenu si pénible que j'ai craint de ne plus pouvoir soutenir à la tâche et que j'ai écrit à la Compagnie Médicale Moro pour savoir comment me traiter. On m'a recommandé les Pilules Moro et donné des conseils pratiques. Mes forces sont vite revenues et ma santé s'est rétablie. J'en suis très heureux." M. Sezny Jezegon, Tilly par St-Brieux, Sask.

HOMMES MALADES, écrivez à la Compagnie Médicale Moro qui vous indiquera les moyens de refaire vos forces et de recouvrer votre santé. Demandez un blanc de traitement qui vous aidera à donner les détails voulus.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Elles sont aussi envoyées par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées : COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272, rue St-Denis, Montréal.

Aux Cultivateurs !



Dans la 1ère semaine de juillet je recevrai un char de 18 juments percheronnes enrégistrées, importées des Etats-Unis ces juments sont de toute beauté, garanties saines et propres à la reproduction âgées de trois à cinq ans. Je vendrai à des conditions faciles, tous les cultivateurs peuvent acheter ces juments. Je ferai mon possible pour placer

un reproducteur dans chaque paroisse du Comté du Lac St-Jean. Ces chevaux reproducteurs peuvent être achetés par un cultivateur seul à des conditions que personne ne peut certainement donner autre que moi.

Tous les cultivateurs éleveurs qui sont pour le progrès profiteront de l'occasion unique que je leur donne pour partir une race chevaline pure, la race percheronne dans le comté du Lac St-Jean. J'ai déjà vendu onze juments percheronnes et six chevaux reproducteurs percherons enrégistrés et les acheteurs sont tous satisfaits.

Dr. F. NICOLLE
Roberval.

Mariages

M. Louis Lavoie, fils de M. Joseph Lavoie, cultivateur de Roberval, conduisit à l'autel il y a quelques jours Mlle Marie-Stella Morin, fille de M. Salem Morin, de cette ville. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par le frère de la mariée, à six heures du matin, parmi un grand nombre d'assistants, et ensuite un fervent déjeuner fut servi aux nouveaux époux chez le père de la mariée.

M. Léonce Hamel, de cette ville, fils de M. Philias, conduisit aussi à l'autel de notre église le 29 dernier, Mlle Yvonne Goulet, fille de feu M. Léon Goulet. La bénédiction nuptiale fut donnée à 6 hrs. le matin, parmi un nombre considérable de parents et d'amis et immédiatement après un fervent déjeuner fut servi chez M. Omer Goulet, et les nouveaux mariés partirent à neuf heures pour un voyage à Québec, Montréal, et plusieurs autres villes.

A eut lieu ici en notre église le 20 dernier le mariage de M. Jos. Tanguay, de cette paroisse avec Mlle Amarylda Pelletier.

Aussi le mariage de M. Jos. Emile Girard, de la paroisse de Roberval avec Mme Blanche Guay, veuve de feu Ernest Laliberté.

Le mariage de M. Hubert Bonneau, fils de Wilfrid, de Roberval, le 28 dernier, en cette église, avec Mlle Marie Ange Girard, fille de M. Jean Girard.

Nos meilleurs vœux de bonheur à tous ces heureux couples.

NAISSANCES

Le 22.- Jos. Edouard Stanislas, fils de Stanislas Fortin

Chaloupe perdue

Une chaloupe grise de sauvetage, avec tank à air, de 16 pieds de longueur appartenant au vapeur "NORD" a été perdue le 13 novembre dernier.

Prière à celui qui la trouvera de bien vouloir m'en avvertir.

André Donaldson
Roberval P. Q.

PAP-SAG

(TABLETTES)

CONTRE LA

DYSPEPSIE

Aucune des maladies de l'estomac ne résiste à leurs bienfaisants effets :

Indigestion, Somnolence, Gastrite, Phtuie, Vertige.

Après un repas qui fatigue, une ou deux PAP-SAG prises suivant la direction, éviteront ces indigestions si souvent fatales.

30 sous la boîte, ou six pour \$2.50, chez tous les marchands, ou envoyées par la poste. COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE Limitée, 274, rue St-Denis, Montréal.

Filles demandées.

Une cuisinière, une servante de table, et une fille pour ouvrage général. Bons salaires S'adresser au Chateau Roberval

et de Juliette Brassard. Parrain et marraine M. et Mme Edouard Maurice, oncle et tante de l'enfant.

Le 25.- Marie Louise Elisabeth, fille de M. Henri Boivin, de Roberval, Parrain M. Médias Lavoie et marraine Mlle Marie Louise Lavoie.

Le 26.- Marie Blanche Gilberte, fille de M. Joseph Morin, cultivateur de cette paroisse.

Le 26.- Joseph Albert Marcel, fils de M. Camille Couture, électricien, de Roberval, et de Albertine Naud, Parrain et marraine M. et Mme A. G Naud, de cette ville, oncle et tante de l'enfant.

Le 27.- Joseph Cyrille Sylvio, fils de M. Eugène Fortin, marchand, de Roberval, Parrain et marraine M. et Mme Louis Fortin.

Le 27.- Marie Aurélie Alma, fille de M. Abraham Parent, de Roberval. Parrain M. Cyrille Bonneau et marraine Aurélie Parent.

LA BANQUE NATIONALE

(FONDEE EN 1860)

Capital Autorisé \$5,000,000
Capital Payé 2,000,000
Réserve 2,200,000

Nous payons l'intérêt aux déposants
2 FOIS L'AN
A NOS 275 BUREAUX

Nous acceptons des
DEPOTS DE \$1.00
et plus.

Nous avons des correspondants par le monde entier et nos MANDATS DE VOYAGE sont payables au pair par tous.

NOTRE BUREAU DE PARIS, (FRANCE) 14, Rue Auber, offre des avantages exceptionnels au PUBLIC VOYAGEUR.

Les virements de fonds, les collections, les paiements, les crédits commerciaux et les placements sont effectués en Europe, aux Etats-Unis et au Canada, AU TAUX LES PLUS BAS.
Bureaux à Roberval, St-Félicien, Normandia, Chambord, Saint-Gédéon, Delisle, St-Joseph-d'Alma, Métabetchouan, Hébertville-Station, Jonquières, Châteauguay, Basin, (Chi-contin), Ste-Anne (Chi-contin), Bagotville et Latéridière.

NE RETARDEZ PLUS,
c'est le temps plus que jamais d'acheter votre

PIANO
ou votre

PHONOGRAPHE

AUGMENTEZ LE NOMBRE DE RECORDS POUR VOTRE PIANO AUTOMATIQUE OU VOTRE PHONOGRAPHE.

ACHETEZ DE LA MUSIQUE EN FEUILLE.

Cette semaine dans tout le Canada, tous les professeurs et les amateurs se dévouent entièrement pour le développement de la musique dans les familles.

ACHETEZ TOUTE LA MUSIQUE QUE VOUS POURREZ.

Ne remettez pas à plus tard, car la vie n'est pas trop longue !

Téléphonez-nous, écrivez nous ou venez nous voir.

N. A. ALLY
ROBERVAL, QUE.

Canada's Music Week, April 5th to 12th.

PIANO ET HARMONIUM

De seconde main, à vendre à de très bonnes conditions.

S'adresser à
N. A. ALLY,
Marchand de Pianos,
Roberval.

OU VOUS ADRESSER

J'ai 200 acheteurs à établir au printemps : Cultivateurs, fromagers, marchands, forgerons, qui avec une propriété à vendre adressez-vous immédiatement par lettre ou par téléphone au soussigné
EDGAR TREMBLAY
Agent d'immeubles
Jonquières

Téléphones Dubue et Centre

Terres à vendre

Une très belle terre, de très belles bâtisses, dans le centre de la ville de Roberval, de un lot et demi. Gros roulant. Une autre de 1 lot et quart à un mille de la ville de Roberval. Bonnes bâtisses.

J'ai aussi deux demis lots, environ deux milles de la ville.

Ces terrains seront vendus à des conditions très faciles.

S'adresser immédiatement à
M. Edmond Harvey
Courtier en immeubles
Roberval
Près de la Station

GARAGE D'AUTOMOBILES

M. Paul Jacques, de cette ville, se fait un plaisir d'annoncer au public de Roberval et des environs qu'il a ouvert un garage d'automobiles à l'ancien poste de M. Ernest Laperrière, sur la rue St-Pierre, et qu'il est en position de réparer toutes les automobiles qui lui seront confiées, à des prix défiant toute compétition. — Satisfaction garantie. Il tient aussi tous les morceaux de réparations. Vend les huiles à machines, tires et tmbes à très bas prix. Adressez-vous chez :

PAUL JACQUES,
Rue St-Pierre, ROBERVAL.
Téléphone Centre.

Gagnon & Frère
Manufacturiers de Portes et Chassis
Propriétaires de Moulins à scie.

Marchands de bois de sciage de toutes sortes lattes, bardeaux, etc.

Commandes par la malle exécutées promptement
Rue Paradis, ROBERVAL.

CULTIVATEURS

Nous possédons l'amendement que vos terres requièrent pour donner des récoltes abondantes.

"CALCO"

Est le merveilleux produit qui a triplé les récoltes de ceux qui l'ont employé.

Il agit comme amendement en effectant favorablement la texture physique du sol.

Il agit comme engrais en solubilisant une quantité considérable d'éléments, les rendant ainsi assimilables par les plantes

Il agit comme remède en entravant la poussée des mauvaises herbes ; il corrige aussi l'acidité des sols et les rend, par conséquent, aptes à une végétation abondante.

Pour plus amples détails, adressez-vous dès aujourd'hui, à

DESCHAMBAULT QUARRY
Corporation,
52, rue St-Paul, QUEBEC.



Extrait d'analyses

Chimique :

Carbonate de Calcium... 98.41%
Insoluble dans l'acide (sable, argile)... 66%
Oxyde de fer et alumine... 80%
Carbonate de magnésium... 13%

100.00%

Physique :

Quantité passant le tamis de 100 mailles au pouce 99.59%

THE NORTHERN ASSURANCE CO., LIMITED OF ENGLAND
"Strong as the Strongest"
Fonds accumulés 1918, \$54,724,458.
Incluant \$4,098,637, Capital payé.
Lewis Building,
17-Rue St-Jean,
MONTREAL
G. E. MOBERLY, Gérant

CHS. N. DUMAIS,
AGENT L'ASSURANCE
Roberval, P. Q.
Règlement prompt et libéral en cas de perte.

Cartes Professionnelles

ARMAND BOILY, LL. L.
Avocat
ROBERVAL P. Q.

ERROL LINDSAY,
Notaire,
ROBERVAL P. Q.

T. L. BERGERON LOUIS H. BRASSARD
LL. L.
BERGERON & BRASSARD
AVOCATS
Roberval, P. Q.

J. S. N. TURCOTTE,
Notaire,
NORMANDIN P. Q.
TERRES A VENDRE

Simon Lapointe, C. R. Armand Sylvestre, LL. B.
LAPOINTE & SYLVESTRE
Avocats
Roberval.

COME L. A. MORISSET
Notaire
ROBERVAL

PERCY MARTIN
AVOCAT
ST-FELICIEEN

P. A. HUDON, LL. L.
NOTAIRE
Près sur hypothèques, achats et ventes de contrats, placements et administration de capitaux.
ROBERVAL.

